

中華民國十九年十一月廿五日 一三四九年七月五日

# 月華

發行所：北平東四牌樓成達師範學校電東二五九〇

成達師範學校民國十九年十一月

收到捐款宣單

馬雲亭先生十一月份捐洋一百元  
馬少雲先生九月十月捐洋二百元

民國十九年十一月本刊收到捐款

鳴謝

馬雲亭先生九十兩月捐洋共二百元

馬舜卿先生捐郵票五角

劉子幹先生捐洋十元

宗業永先生捐洋二元

陳煥文先生捐十七年度廣東全省教育統計表一冊  
廣東教育會議日刊八期

## 駁唐大圓居士「上帝造萬物為不通」之謬論

(傳統先)

可見這個「一」字是借來表明真宰與萬物的關係的。因為真宰之與萬物，恰似一之與萬。一的本然無所不包，無所不貫的。是萬數的由始。萬數都是從一而生出的。然而一之本身並不是數，也不等於數。譬如「百」是由「一」所分散出的，但是一並不是一百，也不等於百。所以百之中必要有一的成分，而一並不要百的成分。「一」的本體是不動的，而能使萬物變動。一的本意是無增無減的，而能使萬物增減。一的本質並不是從任何數起，也不是依附任何數而有的。但是任何數都是由一所起的，都是依附一而有的。

(次一版出天十每)  
1349 Rajeb  
期三三第卷二第  
目錄

駁唐大圓居士「上帝造萬物為不通」之謬論(續)  
伊斯蘭之光榮(續)  
傳統先君讀天方典禮後發  
生一個疑問書後  
我對於欲改造環境者供獻  
一些意見  
新聞一則  
教義研究  
洛寧縣回民概況  
學校教育

的。從是可知這獨一的「一」字其實是無有變異，不增不減，非一相，非異相，非非一相，非非異相，非一異俱相的意思。因大圓居士妄執真宰是一二三四的一個，所以纔拿一因多果的話來結論上帝造萬物是破壞因果與世間相違，其實這是居士的妄執，並不是主張真宰造萬物的真理。

真宰的本體是沒有形似的；世間萬物是有形有似的。何以種子無形似而生出的果子是有形似的。這句語實在不對。回教所謂上帝造萬物，以上帝為因，並不是說以真宰的本體為因，以萬物為果。絕不似一類麥的種子而長出一根麥子，而生出無數麥種。回教以真宰的妙用大為為因，以天地萬物為果。所以主張「上帝造萬物」者是以真宰的妙用大為為種子而不是以本體為種子。大圓居士解釋本論尚且說：

「唯識論說種子是本識上功能差別非如世間殺麥等種有實形體即本識是體種子是因所生是果」  
我們知道真宰的本體是非一非異的。而真宰的妙用大為是無不周遍的，是無大不在，無微不至的。與體上說「主萬化而不化莫非其化妙萬跡而無跡非其跡」又曰「作焉而不待化焉而不窮育焉而不遺予焉而不竭」這都是說真宰妙用流行，而施為無不周遍的。真宰的本體既不是數一的一個，而妙用又這樣的細微，這樣的偉大，天地萬物當然是多果的。那末「上帝造萬物」的理論又有何不通呢？

真宰的本體既是不可名字，不可言說的，是無形色可見，無方位可求的，是隱寂難知的，那末我又何必關於真宰的問題，說上這一大篇呢？但是我們因為要廣度衆生，希望他們都同證真宰；要使他們參悟世界是暫時過路的客塵，是無常的，變化的，人類不可個人的私欲而留戀的；我們要親證真宰方是永久的歸宿，萬物的究竟。因此我們纔假借這些幻影來證實。獨一無相的真宰。換句話說，就是從真宰的妙用大為中，管窺一點真宰本體的存在。我不敢說萬物是實有，但是也不敢說萬物之外永存不滅，無增無減的本體是實無。其實我們是用鏡中的影子來證實鏡外的人。我們並沒有偏計鏡中人影是實有，但是也絕不敢說鏡外無人。因此我們才要考察世界。研究科學，改善社會，矯正人生。我絕不承認是陷于「法執」，「偏計取執自性」的毛病。所以並不似唯識三十頌中的：「偏計種種物」。我們的目的是想藉明了偏計依他二自性而證入圓成實性。我們的根本主張是：

### 之微哉

所以，我們的目的並不是要偏計種種物。我們是想以虛幻的種種物為真宰本體之微，藉以親證獨一無相的真宰

由以上的四層解釋，我們知道真宰是不可言說，不可名字的，當然不為比量或邏輯所限制。這是真正居士的第一個錯誤，而他以「上帝造萬物為不通」的第一理由也就隨之沒有存在與接收的價值。我們又知道真宰並不限於後天的算數。所以居士誤會了我們所謂「真宰獨一」的「一」字，並且混真宰的本體與妙用大為為一談，沒有認清以真宰之妙用作為之種子為萬有之因。所以居士鑄成了第二第三兩大錯誤，他的第二大理由也就不妥實了。最後我們說萬物為上帝所造，並不是偏計諸法實有；我們是想以功能證本體。因此居士陷入了第四個錯誤。若是這個錯誤又被矯正，居士的第三大理由也沒有存在與接收的價值。居士以「上帝造萬物為不通」所持的三大理由既證明是錯誤或誤會，當然他的定論也就有點不穩。因此我不能接收他的理由，不能盲從他的謬論。若以為我所說的不對，請居士精細的正確研究回教的教理，然後教乞居士的教訓與指導。

十九年六月三日于上海

## 伊斯蘭之光榮 (原名 Glory of Islam) (續) (疑獨)

那些迷信的宗教都是預備着要被打倒了，回教便供獻了一個極合理的宗教。管理一切的自然世界的規律是由於惟一的真主。這個偉大的唯一的真主的性質也由於那些許多種類的信仰的敗壞而為世人所公認。那些人格化的假神——不但是幻想合圖畫的有些音樂教會的也都全被否認了。伊斯蘭教是簡單而合體的崇拜，所教導的是合禮的有節制的嚴肅的生活；飲酒是禁止的；教化人是用誘導的方式，凡是在現世做好事的人將來都可以到樂園去的。這樣的一個宗教便應了世人信仰的要求而很快的產生。

再到我們新教裏看一看，我們知道牠連任何種的吸引力都沒有。既已把舊式信仰的華麗外表去掉了，又沒有改良的或者是真正耶穌教的內容，更沒有任何宗教的合理性。而僅僅留存一些神秘的曖昧的教條，所以或者牠竟還不如舊教(天主教)比較近於真正的耶教。因為人們不強勉往往可以做出好事來——我們做自己的好事，為我們自己的好處——比為信仰而得拯救，在教條上的犧牲和贖罪還要好些。牠們還相信我們不管做什麼事或者是不做什麼事我們都是有罪和卑下的，一切的事都全靠耶穌的血來清潔。我相信我並沒說錯，靠耶穌的血來拯救一切這個教條實在是我們新教根本的主要的教條，也是我們宗教的基礎。

好了，現在讓我們看看我們宗教是怎麼的異教化了的。第一點三位一體的教理是違反了真主獨一。真主唯一是公認的而他們却弄出個曖昧不明的三位互相平等的上帝來，這是實在的事實，就是把從前阿利安人的三神教轉入了耶教。並且這三位裏的任何一位我們也認不出他的特點來。我們對於這樣的一個多神的迷信的宗教是沒有多大希望的。

並且照我們的啓示錄上所說的是使人們相信這個歷史上的耶穌不是一位先知和上帝的欽差，並且他本身也是一位上帝，所以我們也同時要拜他像一位全能的上帝。這實在是一個很驚人的教理——這也是無疑的，從前阿利安人的習慣就在把對於人類有功的人都加上神性，不過他們所說的並不像耶教那樣進步而已。耶教人對於這一點却有極大的信仰。

關於耶教對於贖罪的祭獻也很難講得通。請讀者注意這一點已經是講過了：耶教祭獻全部的意義，

是恰恰同古時野蠻民族對於惡神的崇拜一樣——對於大勢力的降服或妥協。這種崇拜同樣理智的對於仁惠偉大上帝的崇拜來相提並論是不可能的。這種教條是極曖昧而矛盾的，所以是在最低下的一級。譬如有些人類或嬰孩本是絕沒有罪惡可說的，却給加上個奇怪的故事——始祖之墮落——而有了個極狡猾的理論人類原始的罪惡。又譬如對於耶穌的尊敬為人類的模範可是所尊敬的不是他的生活却是他的死！如現時教條裏面 Crucial (其義為十字架) 的部分。Crucial 這個字似乎是耶穌信仰的證據是，因為這個宗教主要便是信仰這個十字架的能力。耶穌的死和他的流血同犧牲他們認為是拯救唯一的意義。所以我們愛耶穌不是因為他為我們而生，反是因為他為我們而死。

我們且不談那些枝節的理論即就對於仁慈上帝的流血犧牲說，也有些免除不掉的理論上的矛盾。人們都是愛現世活著而不願後世的信仰，有些因為仁慈而捨棄生命的譬如殉教的是時常有的，都應視為極大的光榮及極高的尊稱。不過假使耶穌真是上帝的時候豈不是等於他故意來教導我們捨棄生命是毫無犧牲的，一個痛苦的工作結果是非常幸福的，可以升入他曾由那裏降下來的天堂。

後來新教徒出來去消了許多引誘人的迷信傳說，可是有好些後來邪道的背主的希臘人偽造的教條却仍然保留了。所以新教的教條僅僅是加增了許多邪道而替代了真正的耶穌。新教的教條並不是由於熱心的用嘴去宣傳也不是教人去實習福音書上的低級道德，不過是幾個吃很大薪水舒服服服的一些傳道師教人來加入這個資產階級的社會而已。所以這種教條僅僅對於一些未受過教育的窮苦的和知識簡單的尚能引動，在受過教育的印度人則完全拒絕之；這事我們看來是毫不足怪。

論到宗教儀式和禮節也是遠不及回教的。因為耶穌的禮拜及其他儀式多趨向於裝飾華美去了，譬如悅耳的音樂美麗的圖畫及其他，這恰恰恰於回教的高尚的觀念相反回教的儀式都是極其簡單。新教使人民在教堂裏去結婚，這些我們仔細考察，都是對於上帝合理的崇拜不合。

我們(新教徒自稱下同此)想改革別人，我們首先應改革自己，要徹底的改革並不是像以前所謂「宗教改革」(Reformation)。所以我們要先改變了我們的主教，牧師，傳道師的信仰，然後才能去改變外教的信仰。不過也難這樣說：凡是我們反對的神學都一點沒有值得學的。普通的人讀了三本福音書裏關於耶穌生活最早的紀述，也可以學得些平易的美麗的宗教。因為那些地方尚認只有一個仁慈的主，他喜愛的是正大的教條，仁慈與博愛；制止慾念；人對於人都應當和善；真實合乎人性的宗教。耶穌不願回教已經從我們耶穌把這些好點全取去了去，却仍然來反對他自比更仁慈更富於人性的宗教。關於這些德行耶穌便是人類的好模範，我們要跟他學這些自然是最好不過的了。要不管這些事情，只知道說我們愛耶穌因為他為我們死了，那真是毫無希望毫無價值了。

各種的神學哲學(如柏拉圖，亞里士多德)真的教義全消失去，而代之以有害的教條却牢牢地替換了。他的地方。就這樣地一天一天的長一直到他完全腐化為止！當阿山拿修司(Athanasius)戰勝了阿留司地方(Arius)的時候，許多拜偶像教的迷信的也都加入回教。於是耶穌便成了個可憐的很不幸的迷信宗教。主和耶穌絕不會再承認了的！

### 新土耳其其見聞錄摘

要

「常勝將軍曰：『國革命之日普照世界，凡人類因是提高思想，并得運用其能力效法彼國以之為模範矣。』」

「又云：革命之法律高於普通法律，我輩革命，置千鈞一髮之際，固能慎重進行言之，一息尚存，此志不容少懈，各宜努力前行，吾人所造之革命，決不中斷，吾人死後，繼續吾人而行者，亦當如是。」

馬天英譯

「什麼是回教？」這是非常難答得很清楚的一個問題。這個不能在一兩個短小範圍弄得清楚是在三本福音書裏竟不出全耶穌一樣的道理。局外的人僅僅能從效果上來下評判，他的普通性質便如以前述過的。確實的，他能使人們的生活及行為適當而可尊敬。並且沒有很難的教條，也的確沒有合理性或常識相沖突的教條。

回教徒裏面很少有不信回教的人。許多人公開發佈他信回教如回教人信耶穌一樣。他們道德的教訓是很好的。回教的人他們也是像兄弟一樣的歡迎。有的說回教人想使回教人屈服，不過人們非常容易誤會回教人對於勸化異教人時非常地殘酷。其實事實上正相反，他們絕沒有強迫使人信仰；他們之能容讓較耶穌為優。許多人說他們勸教時甚至於用火焚死不信者，真是胡說。耶穌是使全人類都從他的教條，所以凡是他們同類都組織成一個社會。回教則對於他的信取一種自由和放任態度。所以一直到現在土耳其和蒙古(Angolia)的中部尚存一部份不奉他教的人成為他們的弱點。

### 傳統先君「讀天方典禮後發生一個疑問」書後

傅君原文載見「回教青年月報」一週紀念刊，略謂

「我絕不承認，真理的回教，有輕重男女的這件事。不過事實上，回教的女子，是沒有同男子站在一條水平線上。有了這點概念在心裏，當讀介廉先生的天方典禮的時候，我就找出了一點疑惑的地方：典禮(卷十一，子道，十頁)說：「拜中聞母呼必應：入寺聞親疾則歸。」

在典禮上(婦道，九頁)用聖人的話說：婦人的「父母疾」夫「不命不往視；父母喪，不命不往弔。」

由此上兩段，我就發生一個極大的疑問。在交還真主的命令——禮拜——的時候，

開母親的呼喚或父母的疾病的時候，尚可停止禮拜，去參應母親，探視親疾——不過丈夫的命令，就是因為父母的病與死，是不能不遵的。換句話說，就是丈夫的命令，比真主命令重要！

當今之世，思想稍新者，多不喜研究宗教；而研究宗教者，率皆泥古不化。傅君，以一青年學子，而熱心研究宗教，已殊罕見。且當此思想靈敏，是古非今而論之時，而能看破古人之非，決然，提出疑問於報端，此其可貴者也。據說穆穆穆地，婦人之父母有疾，其夫當允其歸視侍疾，否則謂之止人行善，婦不必聽從之。由此觀之，可知介廉公之所云云，或因迎合當時時人之心理，而便於開揚穆教也。公之苦心孤詣，



吾人不能不心傾神服。惟以僕之管見，吾伊斯蘭自有其真價值，真道理。宣傳伊斯蘭者，傳其真，斯可矣。既不可盲從古人，亦不可迎合時尙。要知後之視今，亦猶今之視昔也。受贊許於今者，焉知不受攻擊於將來耶？介公往矣！願今之負宣傳任者，勿徒附和人意，而不審伊斯蘭之真面目也。

### 我對於欲改造環境者供獻一些意見

月影

繁雜的世界上，人類的競爭一天高似一天，人類的物質慾望及求知慾望，也是一天高似一天，但慾望之多真是不勝枚舉。人與人慾望不同，而個人之環境亦異，愈是思想高超的人，則愈是環境惡劣，處於困頓危難中愈是有天賦的人，則愈不得志。古人云：「為者無所知，知者無所為，一己之與，一己之敗良可嘆也。」樂天派者抱樂天主義，萬事都不值得他們過問，都不值

得深究，終日昏天地黑祇要事事能填滿他的慾望，則萬事都不相干咧！處於這種環境之下的人們，以為是幸福之至，但我的意見則不然，我以為這種人門沒有人生之意義，真是等於造糞之機器一樣，他決不改造一切替人謀謀絲毫幸福。但改造世界之一切不平等制度，解除自己及人類的痛苦，這種思想多們偉大。我想世界上這種心情偉大的

人門，不知有多少，成功的是也，多，失敗的也很多，這不論成功或失敗我最崇拜這一種人而最痛恨一些說謊之人當面為公而暗中是私自利的人。

在我們青年中，除去思想簡單，死認命運信仰鬼神的人之外在惡劣之環境中，誰能不想去改造環境而渡她之理想的新生活？但是處在這過渡時代，荆棘的道路上污濁的社會中，種種的壓迫，如經濟壓迫，人口的壓迫，婚姻的糾紛等等的問題，壓在青年的頭上，而所受的痛苦真是紙不勝書。我們的惡劣環境猶如船在大洋海中航行，受了風浪的打擊，前無援而後無助，飄泊無定，是多們痛苦？是多們危險？不過我們不必胆戰心驚，應當以冷靜的態度，於遠大的眼光，立定目標，則前途必有一線曙光發現，能得到勝利，也未可知。我以為我們處世，猶如「李廣打」一樣「李廣看

見遠處有一大的老虎來了，他就一箭射去，原來是一塊石頭他看差了，他若不去射他恐怕自己受害，所以非騙自己不可，我想青年們不論做何事業，總是應當抱定目標，到底幹一幹總好不騙自己一下，一天也過不了不騙自己一下也決不會成功的。青年們！你們以為怎樣呢？千萬不要因環境惡劣而灰心，厭倦了正當工作或消滅了志願。

但是立定志願去謀改造環境之前，你不要魯莽，應先分析自己一下，怎叫做分析自己呢？下面有幾種問題，能自己答覆二三種就可維持咧！

我的能力是否能改造環境？  
我的學識是否適合於近代潮流？  
我的技能，能否適用社會之需要？

我有社會觀察點沒有？  
我們處在此糾紛競爭之時代，

### 研究義教

### 回儒性命問題的

### 回響

貴報載有回儒性命問題，所論似未了解回教前定之說，恐本一際之明，聊資教友研究，按善惡前定，檢擇全出自由，然自由不離前定，知其善而為之，知其惡而避之，足徵前定品格高，明知其善而不為，明知其惡而故蹈，足徵前定品格低，雖然前定高低，人不得而知，何能委命塞責，況前定如大海，自由如舟船，舟船自由海中，決不能出乎海外，故曰人欲探前定，鮮有不遭溺者，天經聖諭，千本萬卷，無非命人為善，止人為惡，且申明大善大賞，大惡大罰，極之些微善惡，亦必懲勸，咸獲實報，較之儒者勉人以仁義道德，而不知行仁義道德者，終有若何效果，詎可同日而語，孔子為儒者之宗，嘗曰五十而知天命，孟子

盡心章，作於晚年，曰莫非命也，順受其正。孔孟何嘗不信前定，惜乎未受。其宰明命，祇知中天修省，未知後天實報，雖言諸多勉人為善，非真能於性命原委，剖析於民衆也，穆聖受天命命，集萬聖大成，能於造物之全體大用，性命之原始歸宿，萬物之表裏精粗，咸表暴於大衆，俾人人得同一目的，非如儒者言性，議論紛紛，莫衷一是，若孟子獨曰性善，而不能推倒他說，荀子言性惡，或謂無善無惡，又曰有善有惡，韓子三品，程子二品，朱子謂性即理也，自錫子言謂之命，自稟受言謂之性，他若釋氏以空為性，耶教以神為性，講性紛歧，盡性焉能一致，我教講論性命，元元本本，毫無一語含糊，天方謂命為落後，性為奈夫私，命有各具本命，公其天命，本命由大命分析，如總電機關，能分千萬電燈，但各命各命，各合一妙質，所謂性命也，命顯於先天，性顯於後天，命之總會，猶儒曰無極，性之總會，猶儒

曰太極，命之分與，猶儒曰義理之性，性之稟受，猶儒曰氣質之性，雖然理性分子，不能無次第，氣性流行，不能無清濁，此人品參差不齊，定於先天者也，迨後天為知行為，各因其天資氣稟努力，則人事不能無天事東縛，而無可如何者也，吾人祇可說盡人事以聽天命，不可說人事盡都能回天命，太格低囉，可說於人事既完之後，不可說於人事未盡之前，若論性源，渾然至善，其流不能無惡，今人任性妄為者，皆逐流逐波，而忘却本源也，至於盡性立命，回儒亦有區別，儒者下學上達，罕言命與天道，故中材以下，惟知孝弟為立身之本，回教由本及末，故以認主為宗，事主之次，遂及雙親，雖庸常亦了然造化之原，穆聖曰，吾教包萬教，吾道統萬道，不惟儒教莫能逃吾範圍，即佛老耶天，皆在吾道函孕之中，惜乎未得與各教學者，互勘對校，誠憾事也，研究教義者盍踴躍。

總應以客觀的態度去觀察人羣們，青年朋友們很多因盲奮而失敗，也不在少犧牲了生命的也有的，說起來真是可憐，可嘆！

青年們！你們千萬不要灰心，厭倦呀！宜以冷靜與審慎的態度，去拿定你們的目標，努力的奮鬥！努力的改造！

### 荳芽菜胡同經漢學校之進展

希賢 (不受酬)

北平荳芽菜胡同清真寺，教長鄭老等鑒於將來我教之發達，最要緊的基礎，必須從經漢小學教育入手，因此在該寺內，組織經漢小學男女二班，因為本方回民生計，以大車為業者，十之八九，故定名為

### 洛寧縣回民概况

學生 光仁

我在學校讀書，對於各樣的知識，一切都是沒有，平日除功課外，所閱的是些雜誌報紙，尤其是讀東方雜誌時，見到回教的事，則特別的有精神，特別的看了一遍又一遍，以謂回教的在全世界，勢力還不算小，除土耳其強國以外，其餘如波斯，阿富汗，印度，的民族，又是天天鬧革命，雖說沒有完全獨立，也莫是有勇氣，必要時常的想着，世界上的回民，總算是屬中國落後，屬中國事件的落後，我洛寧居處山僻，交通不便，與他處回民比較，更是落後的了，現在寫這篇文字，把洛寧回民大概情形，記述出來，原是請閱者知道洛寧尚有部分粗野而可憐的回教人民，以希望我教熱心君子，知道此地情形後，時常加以指導與提倡，得甘霖甘露的惠賜，這才是我們的希望。

洛寧縣回民居住的地方

洛寧縣在洛陽正西，昔程永寧，東界宜陽，西界虜氏，南界嵩縣，北界瀋陽，回教人民居住的地方

洛寧縣的清真寺

洛寧回民既沒有居住在一個，所以清真寺也是一處一個，至於長水鎮則有兩個，但都是男寺而無女寺，各寺的內容分述于下，

(1) 王范鎮

王范鎮的清真寺，在鎮的北街，大殿五間，捲棚五間，北講堂五間，沐浴室在講堂西室內成一方形，南講堂也是五間，是清真初小校授課的地方，院內花木雖不甚多，但也清幽的很，平日教師約五六

個，至去年縣城被打破後，各樣事務皆成衰敗的了，現在除正位阿洪外，只有兩個海凡，每日禮拜人數，有三十個左右。

(2) 中原村

中原村的回民，在村北的很多，村東村西的很少，回漢共有二百餘戶，而回民則只五十多戶，清真寺高築于村北，寺的位置既高，往東一帶盡是曠野，所以在遠遠的就看見樹木濃密，巍然聳立的寺了，這寺比王范建築的團聚，接連大殿正西，革改後新建了一個塔子，愈覺好看的多，大殿捲棚都是五間，塔子一間，寺院北邊進去大門樓就是五間沐浴室，北講堂有四間，接連西邊是三間火房，寺院南邊進去大門樓就是教員室，南講堂四間半，是清真初小校授課的地方，此講堂也係革改後與大殿的塔子同時建築的，接連學校西邊，是海里凡五間的自修室，大殿的南北是些空地，平日栽些花木，與菜蔬，此處回民雖不及王范戶口的多，但對於事務頗屬熱心，所以事事還辦的不錯。

(3) 長水鎮

長水鎮向來有兩個寺，皆不在鎮內，而在鎮的東邊，東寺在縫衣口村，西寺在河馬頭村，河馬頭的寺，建築工程頗不小，可惜民國十二年被土匪把人民的房子與清真寺，盡行燒去，回民盡搬移在縫衣口村居住，縫衣口村有極堅固的土寨，西寺就在這村的西邊，草草創就，村東向來的寺，院子很小，所以長水的東西兩寺，是乏善可述的。

(4) 王溝村與上戈鎮

這兩處的清真寺，王溝比較的好些，皆有五間的大殿，三間的沐浴室，與三間的北講堂，而王溝則另有三間南講堂，與教員海里凡的住室，關於洛寧的清真寺，簡略的是如此

洛寧的回教俱進會

(1) 俱進會的成立

洛寧回教俱進會，在民國六年就成立了，但是不久，就無形中的停頓，那時候所辦的成績，最著的是設立了幾處清真學校，此數處學校，除上戈鎮以外，這四處始終沒有停止過，其次就是天足的實行，與助喪會和免喪家飯的實行，會務雖說停頓，而這樣樣總是常常實行着，迨前民國十七年七月時候，革命的主義，彌漫了全國，洛寧也是不用說事事刷新，政治改良，所以當時有建設新洛寧的口號，於是俱進會就趁這時候死灰復燃了，當開成立大會的時候，各機關均派有代表，民團軍旅長及大隊長，與各學校團體，均來參觀演講，真是榮耀的很。

(2) 俱進會進行的事務

這會自成立後，每月開常會二次，討論進行的事務，最要如下

(A) 第一次常會的宣言

略謂現今各方人材缺乏，知識蔽塞，農業不精，工商不講，男非肩担貿易，即遊手好閑，女非穿針煮飯，即安坐而食，視諸世界潮流

國內環境，處處令人寒心，所謂正道，漠然不講，而所進行者，僅齋拜禮之儀式，至于敬事之功，人道之典，改富接物之道，及應行應止之常識，更屬茫然不曉，而旁觀者遂得譏議而疑惑之，豈真我教不足以符新政教，實執教鞭者，日往月移，錮守舊習之所致，亦鑒于滿清淫威之下，不得不然耳，現在各地俱進會次第恢復，所有平民學校，宣講所，天足會，遊戲場，各種公益事業，亦次第舉辦，本會繼續成立，亟宜革除積習，發揮教旨，然人材財政，急待

不幸正在勵精圖治，與高彩烈的時候，到十八年二月間，土匪來了，遍地都是荒荒不定，會務有已實行的，有或行或止的，有或此地行而彼地止的，結果這次所得的成績，僅是實行了革除孝儀，提倡助喪，其餘的竟成半途而廢了。

洛寧回民的職業

洛寧回民的職業，要算以農為主，商次之，政界學界那就很少了，差不多每戶都要有幾畝地，七八畝的中等戶最多，其次有三五畝的也很多，沒有地的，和有幾十畝的，那就很少了，這幾年天氣亢旱，雜捐特重，大小戶都是異常的艱窮，也有些人兼做商業的，但洛寧不是四通八達的地方，盡都是些小本經營，現在洛寧回民的狀況，真是困苦到十分了，政界除少數的在外作事，在本縣境內也不過數人而已，至於學界，在中學大學的也是數人，一般男女小孩子們，失學的又很多，何況有許多牢不可破的積習，真是令人寒心，所以洛寧縣的回民，是粗野的，可憐的，希望我教仁人君子，要與我們全體回教謀幸福的時候，不要忘記了我們洛寧回民的水深火熱，總要時常盡些

洛寧回民的職業

洛寧回民的職業，要算以農為主，商次之，政界學界那就很少了，差不多每戶都要有幾畝地，七八畝的中等戶最多，其次有三五畝的也很多，沒有地的，和有幾十畝的，那就很少了，這幾年天氣亢旱，雜捐特重，大小戶都是異常的艱窮，也有些人兼做商業的，但洛寧不是四通八達的地方，盡都是些小本經營，現在洛寧回民的狀況，真是困苦到十分了，政界除少數的在外作事，在本縣境內也不過數人而已，至於學界，在中學大學的也是數人，一般男女小孩子們，失學的又很多，何況有許多牢不可破的積習，真是令人寒心，所以洛寧縣的回民，是粗野的，可憐的，希望我教仁人君子，要與我們全體回教謀幸福的時候，不要忘記了我們洛寧回民的水深火熱，總要時常盡些

(B) 進行的事務

調查男女人口姓名，年齡職業，以便檢查婦女女子，失學兒女，失業遊民，

整頓初小學校，強迫失學兒童入校，並強迫按時禮拜，教授阿文，添設圖書館，設立女校，設立平民夜班學校，檢查吃烟賭博與以禁止，提倡助喪會，組織天足會，革除孝儀，革除節氣來往

(C) 俱進會的停止

學校教育是在教育實幹；為的是傳播擴充人類的能力；增加人類生活的能力；一方

替他聯結下去！換言之就是把家庭的人們，送到社會裏去；不致於失敗落伍，而能得着安適的生活之一種安適設施。有人說：學校是個橋樑，家庭與社會是河的兩岸；打算人賴得達彼岸，非從這個學校的「橋」經過不可！現在一般回民，注重學校教育的，固然是多；但一般視學校教育為妨礙的老年人，(指老阿訇)尤復不少。在此二十世紀，宗教競爭時代；我回教不欲立足則已！若欲立足；除非注重學校教育，別無其他法門也。

同悅樓羊肉館

本樓特聘名師做清真各種菜蔬應時小賣各種燕食羊肉火鍋隨意便飯應世界潮流提倡女子職業起見特聘女子招待於十一月二日重張伊始房屋潔淨應酬週到美味適口特別減價諸君駕臨請嘗試之方知言之不謬也 電南二二二一號

和平的宗教出版了！

北平追求學會，是北方唯一的伊斯蘭學術團體。現在本社與該會訂妥，凡該會關於宗教之譯著，儘先由本社代為出版發行，凡我回教幸注意焉！茲將該會宗教小叢書之一，介紹于下：

該書係譯自 Taha the Reveal of H. wharthy, 用語體文寫成一小冊，譯筆活潑，行文通暢，且以簡明之言語，集伊斯蘭之精華，可稱忠實之作品！印刷精良，木造紙張，封面美觀，新式訂裝。每冊實價二角郵費在外。啓北平牛街清真書報社

專門喉科楊書農 世傳為專一家之秘授百有餘年經驗宏深每有瘟疫流行上攻咽喉為人急症凡喉內之症均為神效 本醫室在地安門內沙灘八號

成達師範學校委託醫院 外科 哈鏡溪 醫士 萬安市場北八面槽路西三十三號電話東局三〇八九

北平前門外 濟安堂 狗皮膏藥 王回回 楊梅竹斜街

義文齋珠寶店 收售精元珍珠翡翠 鑽石寶石玉器 開設廊房頭條路北 電南一八六四

王記電料商行 承辦電氣 工程批發 各國電料 經售飛利 浦燈泡出 質水耀汽 燈 南門外楊梅竹斜街中問路南 電話四〇七